

**[The Mercantile Bank of India Ltd,
(Incorporated in England.)**

啓者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左
本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百五十萬磅
已收本銀七十五萬磅 餘盈積款共有七十五萬磅
本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之款
其一年銀期者以四八仙息算六個月限期者以三八仙半算
三個月限期者三巴仙算以來往短期數則以二巴仙按日計算
每六個月該利息銀未及五元無惠伸算凡屬本銀行應爲之生理
本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥

宣統二年四月廿七號

囑根代望有利銀行駐叻總代理人兒卜囑謹啓

報新滙總
THE UNION TIMES

號六十二百一牌門力得實祿哥即街華吉坡嘉星在所行發總 (浦春梅人和發兼印督)
Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS.
No. 126, Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律得 Telephone No. 269.
(號五十四百二千四第紙聞新)

日一廿月四申庚次歲年一十七百四千二子孔
一拜禮日七月六年九國民華中

民國九年三月十一日



中國南洋英華商業局緊要廣告

敬啟者本局創辦商業人名錄叨蒙各僑胞踴躍報登早應出版

石叻海山街卅七號中國南洋英華商業局啓

以愛而慰盼號弟因各埠尚未遍招且
 雅蒙各僑胞踴躍報寄早應出版以符
 或業經耗或商號而於旅外個人之內胞
 使遠近親朋得以周知者尚未普及深
 用憾焉茲敝已一面付印一面廣招當
 俟續招稍定即裝釘成冊敬呈鈞覽
 伏希鑒原無任感盼
 再本埠准限舊曆二月尾止截凡我
 僑胞商號及個人如欲登冊者請移
 玉或惠函通知當照付印遲恕不候
 千個人如欲報寄者取費格外從廉
 合併奉聞

THE HEUNG ON FIRE & MARINE INSURANCE COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in Hongkong.)



(各埠代理芳名)

司理 王國慶 鄭和旺
庇能廣發號啟
陽日葵
怡保寶成公司
李仕榮
金保永和興孔
太平生生堂雷
錦屏
馬六甲慶興公司
司理 錦
麻坡美興公司
蘇坤美
芙蓉常和號鄧
子寶
新山黃兆珪狀
師樓陳寶
吉隆和昌公司
朱紫雲
接理保務人
鄭紫安

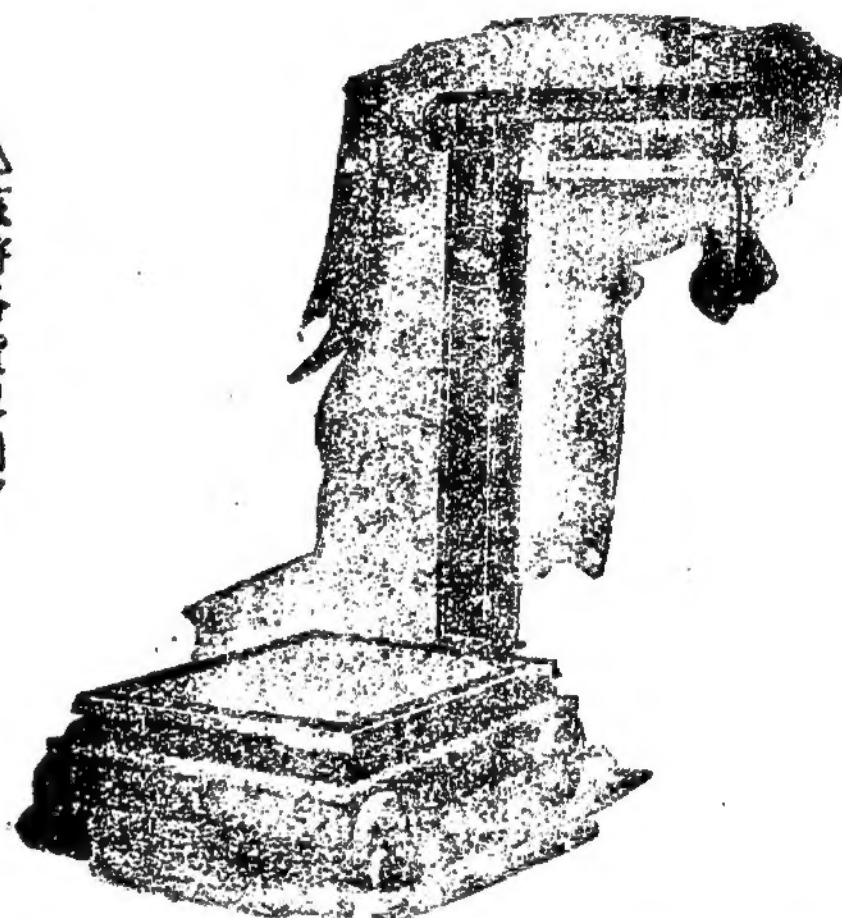
本公司專保岸上屋宇傢私貨物及輪船來往
貨物無水火損失之虞 諸君賜顧請到老
北塞中街門牌五十八五十九號
上分局內面商格外迎歡
總局設在香港 永樂街門牌八十六號
司理 王國盛 鄭和軒

電話一二五五
各埠分局代理太多不能盡錄
本叻 協理黃文錫
接理保務人李子禮英振聲蘇建奇
民國八年十月三日

駐叻司理人
黃廷庸披露

電一七八五

星嘉坡大埔中馬吉實得力門牌五號六號



啟者小號現又到大幫一百磅庄花旗樹乳
醋以及歐洲貨物并樹乳園應用各款器具俱
一齊備物幸價廉童叟無欺茲自開辦以來承
蒙諸翁賜顧源源不絕茲恐遐邇未知故特
登告白俾眾咸知如蒙 惠顧定當格外歡迎
此佈

△茲將各貨類別▽

一十八寸長九寸大四寸高白漆盆
一十八寸長十一寸大四寸高白漆盆
一十六寸長十寸大四寸高白漆盆
廿四寸六寸鐵輪樹乳車
二十寸四寸鐵輪樹乳車
歐洲磨帽剪粗幼刀石
歐洲人字花粗幼鋼線布
歐美大小磅秤
其餘貨物太多不能盡錄

民國八年十一月五號

黃

黃潤明謹啓

俠父
并題

喜食華強香烟

門牌六十三號本公司所製之

鳳凰麥（郵票麥）各種
試之

中國華強菸草公司謹啟

春令要藥

時屆春令每有名人自覺困倦疲乏無力較之冬季數月精神健旺大不相同也蓋四肢軟弱胃納少進按醫理體學所究乃是此際身體虛損懶於操作者耳此等病狀所需調補是也如能於中節補血健腦俾得遇身康健有力非如夏季暑熱之時服用韋廉士大醫生紅色補丸不久即如李善甫君之經歷彼若初病之時服韋廉士大醫生紅色補丸不久即如李善甫君之經歷彼若初病之時服韋廉士大醫生紅色補丸不久即如李善甫君之經歷



掌君善
 用不曾
 胃不消
 化大便
 下血等
 症由章
 康士醫
 生紅色
 補丸得
 獲全愈

閱全消胃不消化之症去矣耐心連服諸恙悉愈
滯悶輒諸君有如李善甫君之愚乎如若患此
補丸以試之凡經售西藥者均有出售或直向內
元半十二瓶廿五元郵費在內

衛生小書閣下欲索立即奉送

所列地址原班郵送可也

陳余之一年痛苦全賴紅色補丸之奇功所賜也現今康強喜樂心甚感
血虧腦疲所致各症切勿遲延自即日起速即購服韋廉士大醫生紅色
嘉坡十庫街韋廉士醫生總藥局函購每瓶叻銀二元半每六瓶十三
書名曰延齡妙術內詳衛生要道如欲索取即須寄一明信片至以上



九齡男
兒十嬰
孩自己
藥片治
稱其父
爲海外
之靈丹

湖南岳陽縣商會會計處吳梓坤先生
也身體極弱沾寒即北照片即是其人
或咳嗽或身熱吳君於去年九月份向
敝局購買嬰孩自己藥片數瓶與其公
子服用旋於一餘日後來信聲謝忱
恭錄於下其函云此藥片真謂海外
之靈丹有起死回生之驗深爲感謝附
奉相片一張藉佐保證打請登諸報章
以爲同病者告焉

嬰孩自己藥片係英國小孩通用靈藥也專治嬰兒及小孩尋常各症可保絕無損害性且平清涼舉凡發熱腹痛便閉胃滯平清涼舉凡發熱腹痛驚風痰厥傷風等患皆可醫治能使小兒易於出牙殺蟲使小兒安靜得天然之安睡如尊處無從購買嬰孩自己藥片祈寄郵票叻銀九角至星架坡土庫街韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

告廣生致羅生奇羅叻石

啓者本號開創七十餘年振興祖國土貨各埠商標名茶生熟箱煙金線水筆生油猪油黃豆綠豆山珍海產銅器樂器各款布疋正笠衫線襪檯椅實妃床宮燈凡蘇滬港粵諸什貨齊備精良久已名馳中外士商嘉許近更採辦製造益求美善凡選庄馬嘜包稱猴牌馬耳銀針古勞奇香柳尖清遠各種名茶貨色潔淨地道正氣濃解醒確有殊功固不特撤指香凜生津適口也 諸君惠顧按照時價格外克己若外埠來函委辦大幫小販定當效勞寄到特此佈告并請各商埠諸大商垂鑒

茲將商標各種名茶等貨臚列

奇生三兩庄二更六包馬嘜包種茶
奇生二兩庄二更六包銀針古勞茶
奇生五兩二百包猴嘜銀針馬耳茶
致生二兩庄二更十包奇香茶
奇生四兩庄二更十包清遠舊茶
奇生八兩庄二更十包六安茶骨
奇生三十兩散庄六安茶骨
奇生二兩庄柳尖茶
奇生水筆
福生金線
奇生馬仔嘜猪油
奇生三星嘜生油

民國八年三月一日

星架坡中街門牌廿七號羅奇生謹啓

九年六月五號 什

瘧疾醫生印度草根丸

每瓶五角

（叻馬路勿拉丹律十三號）

英京金士錫公司啟

瘧疾醫生印度草根丸，此丸專治瘧疾，無論新久，一服即愈。其效如神，不可言喻。凡患此症者，請速購服，以免延誤。此丸乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡患瘧疾者，不論男女老幼，皆可服用。此丸能清熱解毒，開胃健脾，對於身體虛弱者，尤有裨益。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此丸在各埠藥房均有代售。

總代理 叻馬路

英京金士錫公司啟

婦科以月經為主，調則一身強壯，逆則百病叢生。孕婦尤宜注意，不可不慎。本藥專治婦科諸症，如月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕等。凡患此症者，請速購服，必能藥到病除。此藥乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

止痛藥餅

白濁為花柳之媒，不早治則變症百出，倘誤服藥，則禍不淺矣。本藥專治白濁、淋病、尿道炎等症。凡患此症者，請速購服，必能藥到病除。此藥乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

朱中興神效

此水之功效，久已馳名中外，治症之多，難以枚舉。凡患瘧疾、腹痛、嘔吐、泄瀉等症者，請速購服，必能藥到病除。此藥乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

朱中興神效

此水之功效，久已馳名中外，治症之多，難以枚舉。凡患瘧疾、腹痛、嘔吐、泄瀉等症者，請速購服，必能藥到病除。此藥乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

啟者本公司專做代理樹乳園生意及代賣樹乳。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

DIAMOND

No. 622, North Bridge Road, SINGAPORE. S.S.

本號開設年遠近知信，信用之高，久矣。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

世界

貨真價實

本號開設年遠近知信，信用之高，久矣。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

商務印書館

新書出版

本館新到各種新書，歡迎選購。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

HUXLEY'S Ner-Vigor

男子常服，身體強壯。此藥專治男子虛弱、神經衰弱等症。凡患此症者，請速購服，必能藥到病除。此藥乃由名醫精心研製，選用名貴藥材，功效卓著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

COMMERCIAL UNION

保險有限公司

本公司專營各種保險業務，信譽昭著。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

商務印書館

新書出版

本館新到各種新書，歡迎選購。凡欲購者，請認明商標，以免誤購偽藥。此藥在各埠藥房均有代售。

閩中良友

振刷女界精神 羅臣醫生 女科丸 拯救婦女 女薄弱

此丸端治婦女月信不調面黃骨瘦
身體虛弱等症服之有參贊造化之
功濟弱扶傾之力舉凡婦女諸般病
毛有阻碍于孕育請服一瓶自然濁
血疏通精神活潑再服則新血叢生
胃口增進弄璋弄瓦可為預賀分曉
後連服瓶則去瘀生新調元補氣誠
女界之金丹閩中之良友也

主治
經期前後肚痛 抑鬱傷肝勞神過度 經來或多或少或紅或淡
白帶白淫白濁 子宮寒冷久孕 似孕非孕閉經腹痛 產後失調頭眩眼花

總代理 豐商店

陶然亭題壁二首
四川尹昌衡 京師陶然亭題壁詩云：風塵瀟灑欲何之。飛將從
來最奇。人海於今心已死。桑田若我事無稽。病多漸覺難勝
酒。才盡何須更角詩。人世百年成一笑。何如夾道雨如絲。蕭
蕭木落接荒苔。浩浩長風捲落埃。寒日半依鴉背下。愁花並向
馬頭開。袖携寶海雄波去。劍帶扶桑紫氣來。何不早歸吾谷下
高樓傾盡酒千杯。

詩界

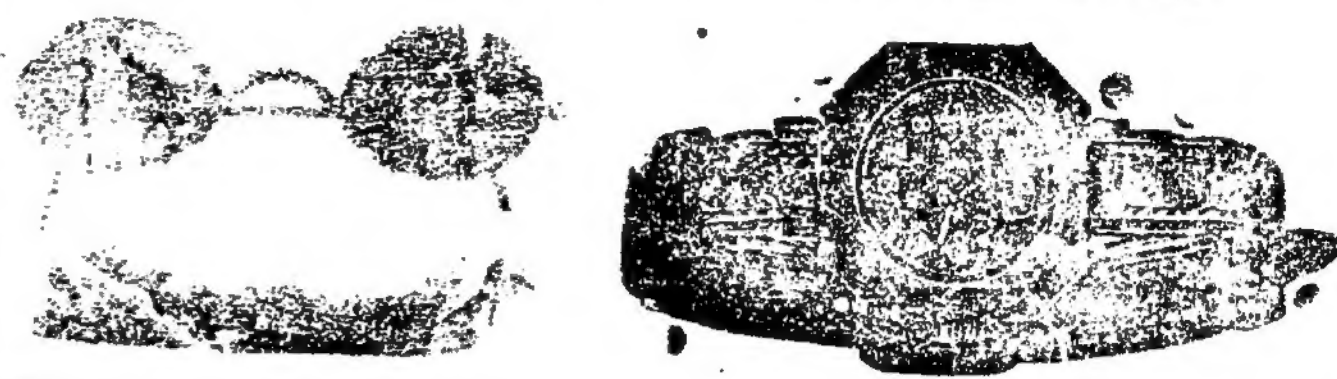
歲月不居。翠娟妙齡已十四矣。天生麗質。益見煥發。倩影
粥。與翠娟較。幾無顏色。王之撫育翠娟。亦有所為而為者。
至是外雖嚴而內甚喜。私心竊計。不枉數載辛勤。使出應客。
迴眸一笑。已足為搖錢寶樹。前途何限。後望正長。翠娟以零
落名花。經王嫱長養。譬如寒涼志士。在萬不得已之際。受恩
於人。日後有挾而來。雖傲骨峻嶒。剷除本非易易。而無可奈
何。問天不答。不得不聽命於人。惟是強笑為歡。蘊淚內咽。舉
目四顧。乃無親戚。枕邊羹角。痕痕猶在。無可消愁。則自放
於酒。初亦不過三蕉。輒能頰如秋老芙蓉。層醉屢飲。量乃大
增。不及一月。計翠娟每日清課。惟餘二事。客之至者。非
酒則淚。非淚則酒耳。既以雙管。復以酒名。客之至者。益駢集
其門。客至輒飲。飲酣輒淚。淚收復飲。一飲一淚。客輒為感
動。不能自有其悲。王嫱且能。以是為號召。不之禁也。
翠娟則善於後復豪放。一酒一淚。酒酣時。雖仍不失其本來面
目之柔媚。時或悲來填膺。酒酣耳熱。則大似不可一世之狂
士。即灌夫之屬。亦偶為之。而客之早翠娟者。傾倒備至。
不之怪也。 (未完)

小說

寶事 小說 姊妹小史

(續) (清軒)

陸均昌新到花旗時鐘廣告



所謂優勝劣敗者 勢必
然也 本號向辦 中國
水晶茶晶墨晶歐美藥水
眼鏡 并新到英美各款
時鐘 金銀時鏢發售
優而且美 與別貨不同
價格公平 并無改頭
換面 參其間 想購
當為心許 妍
非虛語此佈

香港福

本公司在港設廠
本廠一百萬萬專保洋面各
物火燭險所有章程悉照英
例辦理務安諸君賜顧請至
公司二樓代理處面商可也此佈
Book On Assurance Co. Ltd. (Incorporated in Hong Kong)
民國元年二月廿二日 代理人朱子佩謹啟

會豐商店

總經理
分售處
庇能太平會豐商店
怡保會豐商店
金保會豐商店
吉隆坡五洲藥房
三打冷九洲藥房
泗水中華公司
小坡廣芝林藥店
巴城大世界公司
棉蘭中法藥房
蘇雅九洲藥房
庇能太平會豐商店總代理批發

人造自來血

護身寶

THE INTERNATIONAL DISPENSARY, SHANGHAI

大洲藥房

清血解毒海波藥○清血解毒海波藥○清血解毒海波藥氣舒中代參膏○理氣舒中
補血強身自來血○補血強身自來血○補血強身自來血○補血強身自來血○理氣舒中代參膏

原藥材料 照相用品
醫用器具 化粧香品
化學藥品 一律齊全

如蒙 光顧英文中文貨單
信函隨到隨發決不延誤

承辦 專運泰西各國藥材及外
院一切醫療用品
上海五洲藥房

▲▲北方政局大變化

▲▲斬雲鵬表示辭職之決心

▲▲湖南戰爭已開

▲滇督派郭同赴滬

力至十馬力之重量且此電氣既無反射之熱度復無管塞之弊端誠獨一無雙最省儉之電氣也若欲詳細用法者請 諸君駕臨本行查詢便悉無論大幫零沽均皆歡迎特此佈聞

加坡律
申敏
巴蘇羅
妙斯公
司啓

新到十枝庄喜鵲嘜香烟



啓者本公司近日辦到十枝庄喜鵲香烟氣味香純久已膾炙人口諸君茶餘酒後請嘗試之便知其不謬矣特告登白伏冀垂青

中國南洋兄弟烟草公司啓

安民止咳藥片



咳劇使胸
痛手按無
益也惟服
此藥可愈

此藥片 係本公司新出品 藥料純良 性極和平 味甚適口 香氣文雅 藥之形式 爲扁圓小片 裝於小玻璃瓶 極便隨身攜帶 可以藏之衣袋 凡患咳嗽 喉痛 喉刺 激 聲嘶 聲嘶等患 只須含藥一片 徐徐化之 畢竟有奇效也

凡登場演說 舞臺唱戲 學堂唱歌諸君 聲音貴乎響亮 比之平時說話 必倍其聲力 由是不免有喉乾 喉癢 刺激 甚則咳嗽 交作 倘在用聲之前 含化此藥一片 然後從事 則發聲時 更覺清爽響亮 可無上述諸患 而于歌妓更宜也

上海北京路B字十五號兜安氏西藥公司



各大藥房均有出售 每瓶洋七角每打洋七元

一 美人提倡省儉
美國銀行家委員會，共議左列十條，爲國人來年省儉之規則，以免受物貴之影響：

- (一) 立一預算表。
- (二) 用款必詳細紀明。
- (三) 存款銀行中。
- (四) 保壽險。
- (五) 立遺囑。
- (六) 謀自購置房屋。
- (七) 付賬宜速。
- (八) 投資於有政府担保之債票
- (九) 多所入。少所出。
- (十) 真餘以補人之不足。

富小鰻魚之未出其卵殼時，往往居於卵內而鳴，鳴聲頗大且異。雖將卵埋於三四尺沙土之下，猶可歷歷聞之。二十年前，有一外國科學家宣稱彼曾在馬達加斯加，聞鰻卵鳴於六尺下之沙土內，並言如有動聲，震其旁，卵內之嬰魚亦必有聲，其意即呼催其母隨視彼等，助彼等開其入世之門，母鰻為之剝落卵面之泥，小鰻於是乎產出矣。此事近已為賴姆蓬博士所證實，博士散步於道上，亦曾聞鰻卵之鳴，掘之得卵十三枚，均於半句鐘內孵出云。

探花郎怕守夜犬

上海海甯路高審里某氏妾。甚風塵。前在大台觀劇。得一如意耶。雙宿雙飛。頗覺纏綿。嗣被本夫窺其隱。禁其無事出外。妾頗同。昨因主人赴虎邱。乃私修一書招所歡。某甲得書。即晚趨該宅柵戶。詎進之際。鄰犬四吠。以致驚醒該宅僕從。妾雖藉故已門。婢僕亦因而伴視。某甲見無隙可入。身被犬困。亦脫空而去云。

此膏端治男子腎虛腰痛陽痿腳軟夜尿久濁
精滑精稀下元虧損少年體虛乏嗣老人精
力衰頹病後元氣萎弱婦人白帶崩漏經寒肚
痛千虛萬損功力直透命門生精固帶返老強
神迥非亢陽燥腎利用一時之品也

黃 幹
南

效驗
藥品

摩腰膏 遺洩膏
遺精丸 強腎精

麻腎部元帥腰膏

◎磚瓦窯新張平沽廣告

千墨巴申律佛祖廟後再開新振泰窯造大磚牛踏磚及叻瓦等發
 售坭質堅硬色澤鮮紅水陸更為利便此說磚瓦行中之第一家也今
 當新張志在揚名擬平沽兩個月由本年四月初一起至五月卅日止
 凡買新振泰磚瓦者按照時價減收一成即十分之一如蒙
 到下列各地點接洽可也大帮零沽無不歡迎
 振泰窯在二冷律第十七巷門牌一百廿二號
 新振泰墨巴申律佛祖廟後門牌六十三號零三
 接洽處大坡松栢街門牌十三號廣茂源內進
 庚申年四月初一日
 總司理人林松振林炳公謹啟

A black and white caricature of a man with a large head, wearing glasses and a patterned jacket. He is waving his right hand. The drawing is done in a simple, bold style.



療肺聖藥

施林氏
止咳水

久咳不止 肺氣不利 咳逆痰涎
月咳不止 肺氣不利 咳逆痰涎
專治咳嗽 肺氣不利 咳逆痰涎
連咳當止 肺氣不利 咳逆痰涎
喉喘失音 肺氣不利 咳逆痰涎
金丹與止 肺氣不利 咳逆痰涎
價目 肺氣不利 咳逆痰涎
大樽銀八角 肺氣不利 咳逆痰涎
小樽銀五角 肺氣不利 咳逆痰涎

保來氏衛生之寶
健
養神汁

夫人身體之強弱全視胃力厚薄爲消長胃力厚則飲食得其宜身體
日強肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日弱肌肉日消胃既不
足神將安附故健胃即所以養神也況人之心思動作皆賴神氣之經
營故欲求進步之精神者非養神不可保來氏健胃養神汁實神健胃
補腦廣濟常服則身體壯旺血旺氣強絕毛疾之根株驅潛伏之隱患
男女老幼宜常服之眞家庭養育衛生之至寶也

腎虛安方

腰臂手足
脚氣
諸痛
症
最好
是
暖
腎
膏
限日
見愈

遂脚氣腫痛肚痛洩瀉米泔水不化
 腹瀉子宮寒冷不能受孕常流白帶
 貼之即能如期見效倘能照法常貼
 茲將主治各症限三個月開列如左
 男子陽虛半月即見效
 手脚酸軟老症一日新症半月見效
 各項氣痛肚痛不止兩時見效
 盜汗汗斑七日見效
 乾濕脚氣兩日見效
 女不受孕三月見效
 腰膝骨痛風濕骨痛半身不遂
 跌打腫痛經期不調經期前後
 常痛不調經期肚痛兩月見效
 手足麻木風濕脚腫越宿見效
 筋骨酸疼腰骨刺痛半月見效
 半身不遂兩月見效
 跌打腫痛越宿見效
 手足不調經期肚痛兩月見效

代售處
 庇能衛安公司
 巴城三昌公司
 坤利兩公司
 吉隆坡廣生
 太平埠生生堂
 總代理
 星架坡
 大馬路
 德安公司
 單料每帖銀一元五角
 每料每帖銀三元



金字白罐煙仔均用極品
煙葉製成毫無燥涸之弊
故敢介紹於世之同嗜焉
每罐五十枝庄價銀一元
一角半

一號紅燭烟枝均揀上等煙葉配製而成煙味既屬香濃配製尤爲得法保永無喉涸之患也每罐五十枝庄價銀八角半

黑罐白嘜捲煙煙色鮮
黃香濃適口誠今社會
最通行之上等煙是也
每罐價銀七角

售發有均店商大各

藥良驗經牌武陽



英京羅士露大醫生秘製強精補腎丸自出世以來久爲社會之速業經各國醫士保證誠療腎之良劑壯陽之珍品也患腎各症者懇留意焉

一治心腎不交而有夜夢遺精與夫久洩如玉關不閉或大柱骨倒陰厥厥冷及奔豚而腎氣上衝服此丸則命門火壯腎水不寒自無斯弊

一治精冷精稀水不成孕周胎內至子宮之虛冷尤關男子精血之虛寒一服此丸於魚鱉之益精鹿茸之煖腎不可不知

一治膀胱濕熱積濕成淋積熱成毒淋毒內蘊始則溺管刺痛繼則丹田脹悶奄奄欲斃倘再服花柳制伐之品則腎腑之腐敗不堪入矣宜服此丸永不沾此患

一治腰膝酸疼腿膝軟弱軀軀體乏軒昂之概步武必無穩健之容腎家受病宜乎有此類唐壺宜服此丸以振之

一治脾胃氣弱飲食量減或鷄鳴泄瀉或積滯不消徒以健脾開胃之藥關之迄無見效惟服此丸則朝夕健脾胃安和屢試靈驗

一治婦女月事不調或黃如米泔凝結成塊或色水不正或赤白帶下先期後期過多過少陰門虛冷一服此丸則消除痼疾體正膚充

一治老翁腎氣不納命門火衰夜多小便服此丸則溺盆幾覆精氣充固且可以老蚌生珠應驗無比

右列治症歷驗不爽至於服食之法每日三次每飯後吞服三粒便有殊功不烈峻補中仍具其沖和之質誠妙品也

羅士露補肺聖藥瓶樣圖式

肺爲司氣之官上連氣管下通心肝爲一身命脉之原呼吸出入之主
要萬不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩稍燥則見乾焦熱咳則痰
停氣湧偶或感冒山嵐之隨氣寒暑不正之邪氣即現症繁多哮喘
嗽由此而起日久不治成爲老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金
生虛火日變爲勞損肺癰瘵失血破金面色青黃陰虛熱萬病叢
生莫能名狀也蓋肺病總由肺膜破壞而生此藥考訂精密確能與肺
膜性質相宜已傷者服此即復元未藥服者此藥水傷損誠
藥中最結最美者也願諸君留意焉

各埠
店商
均有發售

藥房
 商店
 商店
 美隆
 吉隆
 太平
 豐商
 五洲
 隆藥
 隆公
 司房
 安
 馬六甲
 順漢昌
 藥房
 安樂藥所
 三井能
 洲藥房
 棉蘭中
 法
 蓉錦綸
 錦泰

馬葆熙提議禁賭

即行禁絕。有獎義會暨賭務經費等案。賭博之害。盡人皆知。賭博之盛。吾粵爲最。前清末造。猶嚴厲禁之。懸腰法首區。竟燼死灰之焰。水深火熱。目擊心傷。然猶以限定時期。寧須臾之忍痛。豈料其遷延歲月。遂淪溺之愈深。縱一二之賭商。累億萬之黔首。呼天誰訴。籲地無聞。雖當道記事有珠。而事冗或未憶及。至議會錄文存案。即文繁亦可詳稽。稅政貽誤於今。茲改革維新。於俄頃。自應明申嚴令。亟去舊污。查有獎義會之定期。限已逾久。即防務經費之弛禁。屆亦將闕。值議幕之初開。惻切膚之鉅痛。非義速已。固難姑待於來年。成約在前。尤當履行於今日。詳依法提議諸諮督軍省長根據原案。迅絕賭風。毋使商藥之重生。務期根株之悉拔。庶蘇我全粵。幸復出乎生天。遏彼橫流。免永沉於苦海。是否有當。敬候公決。

四號下午四時許，城內雙門底

肅。陡然狂風大作。該處財政馬路
 之新省長公署。因地當空曠。受風
 尤力。署內各處門戶動震異常。飛沙
 四起。全署牆壁。大爲搖動。各部
 各科員役。極形恐慌。陡然二樓之
 花盆。突爲狂風捲下。訇然一聲。
 惟是時站立衛隊。因風勢浩大。亦
 已退處地窖。路上行人。早經絕跡
 故幸未有傷人情事云。

行

寧路西南枝路。現經築到白沙墟。
陰歷上月廿四日。開站行車。

這現以惠州地段防務極爲緊急

處近駐紮各部軍隊。極爲複雜。而各屬股匪。現復勢益滋甚。因恐該處駐防兵力仍屬單薄。故特由韶關調沈部新編陸軍游擊第十七八九等三營。於廿五號乘坐粵漢專車來省。是夜暫在黃沙站歇宿。至廿四號早卽轉乘民船駛赴惠州之三名祝地方防駐。又廿四日有海軍陸戰隊兵約六百餘名。從長堤乘坐民船。亦轉赴惠州駐紮云。

長夜中睡半醒時作驚跳兼以成十日發熱不休

診脈據云三關險惡乃係風邪客於膈上驚悸怔忡伏心包且覺
旺之症欲攻本安陰輔不能生肌危難惟以保肺清火扶土平
治或可挽回也遂照先生自帶之輕靈以爲丹連服數次
湯散并投均有奇效驗一早期諸病一切洗除刻下安好寢食
暢非先生中醫學精純富於經驗者長能臻此弟感

刊列數行俾坡中有兒疾者知所問津也

十六月五號

近日忽患走馬喉痺之症初起惡寒發熱繼而喉

拙內於近日忽患走馬喉痺之症初起惡寒發熱繼而喉中暴腫痰涎頗多食難下咽臥不安眠痛苦不堪者兩晝夜求問藥毫無見效後請李悅東先生診視據云該症乃係陽胃火於積熱繼而復感風邪於是風熱相搏上燉肺金所致症雖暴發若用藥適宜可包全愈遂照先生自帶吹喉散并內服清金丹施治繼以加減神仙活命湯兼服一劑越早始覺喉輕痛減痰稀後再請先生覆診施以湯散一成功目下業經安好飲食如初矣弟感先生之德特登報端以鳴謝悃并告世之患喉病者知坡中之良醫大有人也

民國九年六月五號

診男婦老幼內科一切大病危急奇難
愈險惡喉科外障起珠壞爛風眼及

寓星洲大坡吉寧街尾門牌七十號即金吉興荳店內二層樓前廳
視症如要請者到該舖中詢問便得或直上二層樓前廳本寓所報
知立即應命僕有住眷在此如女界及幼兒均可携眷看病其為利便
中華民國庚申年桐月念三日
福建李君症見

中國名酒 永利威 天津香港

蘭花標

玫瑰露 五加皮 史國公 蓮花露 桂花露 高糧燒 茵陳露 三蒸酒 雙蒸酒 糯米酒 杞菊酒 扶元酒 木瓜酒 衛生酒 雪梨酒 青梅酒

雙鶴標

天津永利威中國製酒廠披露

精心釀。質純美味。各界士女。請速購嘗。總發行處石叻瑞興酒庄。

請飲天津永利威天津露酒廣東米酒

此丸專用麗參鹿茸龜膠爲君加配多滋水降火補腎等上品良藥不寒不燥男子身虛腎弱最宜多服鹽湯送下應效神速

男界先天不足
陽事不舉
常服此丸
培元種子

- 一治男子年老腎虧
- 一治男子夜多小便
- 一治男子腎元虛弱
- 一治男子身虛遺洩
- 一治男子腰痛背痛
- 一治男子頭暈眼花

時價

此丸專用白毛黑肉鷄爲君雌雄各半加配滋陰行氣理血等地道聖藥能調經去瘀受孕安胎眞爲婦科主寶名不虛傳

婦人月經不調
肚痛經閉
服之百發百中

- 一治婦人經期肚痛
- 一治婦人經閉不通
- 一治婦人虛不受孕
- 一治經來先後不準
- 一治經色紅淡不勻
- 一治產後瘀血停積

時價

代理

庇能新街中法

沙撈越前街中法

太平埠會豐分局

吉隆茨廠街永興

巴城小南門三昌

小坡大馬路保寧堂

午年十一月十四日

暹羅新馬路中法

芙蓉戲院街天珍

馬六甲廣和生

石叻大馬路松柏街潘敬菴謹識

食過家肥屋潤

寶光生油

二頭明淨時價

八頭十觔庄時價

十六頭五觔庄時價

本號採辦最好從化生油發行所裝十斤庄
五斤庄均十足重數不同別家減輕斤兩但
圖私利罔顧買客暗受損失也諸君光顧請
認寶光囉為記

國
隆
盛
怡
國

百六庄 六安 每箱 價十
茶枝 五元

二百庄 六安 每箱 價十
茶枝 五元

諸君光顧 極表歡迎

己未年正月十七日

星加坡馬交街門牌四十二號

電話貳貳叁六

怡盛隆號廣告

The Oversea-Chinese Bank Limited.

(Incorporated in Straits Settlements)

(華) (僑) (銀) (行) (有) (限) (公) (司)

本公司專營各項銀行事業 諸君光顧請移

玉至本行內接洽

茲將資本及董事職員名額列左

資本原定式千萬元

發出壹千零五十萬元

先收五百式十五萬元

股東擔負五百式十五萬元

董事部

議政局員

林文慶

林義順

殷雪村

黃兆珪

邱國瓦

陳先恭

陳延謙

歐景聰

黃奕寅

李邦聲

留鴻石

蔡芳然

經理部

總理

邱國瓦

司理

謝長碯

庶務

陳錫光

分行

檳榔嶼港仔口街門牌廿四號

董事

陳新政

邱仁恩

吳順清

司理

鍾樂臣

民國九年二月廿七日

庚子後丑

藥不 虧 便 弱 洩 痛 花

○ 活士卑巴文嬌亞

○ 乃為最妙之良藥

凡人須知活士卑巴文嬌亞為第一之良藥如有發冷
腹瀉諸症請即服之立即見效又身體中染有病症而
購服之速愈各藥房均有發賣每樽價銀八

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

總發售代理人 星架坡 吉隆坡 新興昌兄弟公司

昨天	今天
晴	晴
15°C	18°C
10°C	22°C
5°C	25°C
0°C	28°C
-5°C	30°C
-10°C	32°C
-15°C	35°C
-20°C	38°C
-25°C	40°C
-30°C	42°C
-35°C	45°C
-40°C	48°C
-45°C	50°C
-50°C	52°C
-55°C	55°C
-60°C	58°C
-65°C	60°C
-70°C	62°C
-75°C	65°C
-80°C	68°C
-85°C	70°C
-90°C	72°C
-95°C	75°C
-100°C	78°C
-105°C	80°C
-110°C	82°C
-115°C	85°C
-120°C	88°C
-125°C	90°C
-130°C	92°C
-135°C	95°C
-140°C	98°C
-145°C	100°C
-150°C	102°C
-155°C	105°C
-160°C	108°C
-165°C	110°C
-170°C	112°C
-175°C	115°C
-180°C	118°C
-185°C	120°C
-190°C	122°C
-195°C	125°C
-200°C	128°C
-205°C	130°C
-210°C	132°C
-215°C	135°C
-220°C	138°C
-225°C	140°C
-230°C	142°C
-235°C	145°C
-240°C	148°C
-245°C	150°C
-250°C	152°C
-255°C	155°C
-260°C	158°C
-265°C	160°C
-270°C	162°C
-275°C	165°C
-280°C	168°C
-285°C	170°C
-290°C	172°C
-295°C	175°C
-300°C	178°C
-305°C	180°C
-310°C	182°C
-315°C	185°C
-320°C	188°C
-325°C	190°C
-330°C	192°C
-335°C	195°C
-340°C	198°C
-345°C	200°C
-350°C	202°C
-355°C	205°C
-360°C	208°C
-365°C	210°C
-370°C	212°C
-375°C	215°C
-380°C	218°C
-385°C	220°C
-390°C	222°C
-395°C	225°C
-400°C	228°C
-405°C	230°C
-410°C	232°C
-415°C	235°C
-420°C	238°C
-425°C	240°C
-430°C	242°C
-435°C	245°C
-440°C	248°C
-445°C	250°C
-450°C	252°C
-455°C	255°C
-460°C	258°C
-465°C	260°C
-470°C	262°C
-475°C	265°C
-480°C	268°C
-485°C	270°C
-490°C	272°C
-495°C	275°C
-500°C	278°C
-505°C	280°C
-510°C	282°C
-515°C	285°C
-520°C	288°C
-525°C	290°C
-530°C	292°C
-535°C	295°C
-540°C	298°C
-545°C	300°C
-550°C	302°C
-555°C	305°C
-560°C	308°C
-565°C	310°C
-570°C	312°C
-575°C	315°C
-580°C	318°C
-585°C	320°C
-590°C	322°C
-595°C	325°C
-600°C	328°C
-605°C	330°C
-610°C	332°C
-615°C	335°C
-620°C	338°C
-625°C	340°C
-630°C	342°C
-635°C	345°C
-640°C	348°C
-645°C	350°C
-650°C	352°C
-655°C	355°C
-660°C	358°C
-665°C	360°C
-670°C	362°C
-675°C	365°C
-680°C	368°C
-685°C	370°C
-690°C	372°C
-695°C	375°C
-700°C	378°C
-705°C	380°C
-710°C	382°C
-715°C	385°C
-720°C	388°C
-725°C	390°C
-730°C	392°C
-735°C	395°C
-740°C	398°C

▲各處輪船入口一覽表			
加東	由暹羅	約廿式到	實得力洋行
錫國華利	由加勝吧	約廿式到	聯盛公司
福裕	由峇眼	約廿二到	成美號
瑞華	由甘嗎挽	約廿式到	瑞豐盛
喜美	由坡德申	約廿式到	實得力洋行
豐通	由麻坡	約廿式到	和豐公司
萬發興	由麻坡	約廿式到	順局公司
福美	由峇株吧轄	約廿式到	福美船局
茂盛	由豐盛港	約廿式到	瑞豐盛
文律	由浮羅武蘭	約廿式到	萬利安公司
孟牛溫士	由浮羅宜	約廿式到	張美
堅打	由棉蘭	約廿三到	和蘭公司
加呷	由麻坡	約廿三到	實得力洋行
斯里吧丹那	由麻六甲	約廿三到	益太安
福順生	由蘇	約廿三到	順局公司
永隆	由峇株巴轄	約廿三到	和益公司
勿呂哇	由棉蘭	約廿四到	棉士丕洋行
嗎佐多祿	由勿里洞	約廿四到	和蘭公司
吉連	由棉蘭	約廿四到	和蘭公司
豐遠	由吉寧丹	約廿四到	實得力洋行
海防	由仰光	約廿四到	和豐公司
英國正旗	由香港	廈門	汕頭
豐華	由安南	約廿五到	通合號
孟事武士	由高浪露	約廿五到	英國公司
新加勝	往上海		
英國正旗	由汕頭	約廿五到	和豐公司
仰安	往板榔嶼	仰光	
麗生	由板榔嶼	約廿五到	和蘭公司
不里茂	由三發	約廿五到	和蘭公司
順安	由三發	約廿五到	英國公司
瓜勝	由港	約廿伍到	
日理	往高露	約廿六到	協榮茂
多里勝	由三吧壟	約廿六到	協榮茂
福榮源	由港	約廿六到	莫實得洋行
萬保源	往板榔嶼	加吉打	
豐盛	由詩鵝	約廿七到	張順美
	由三寶壟	約廿八到	協榮茂
	由暹羅	約廿九到	實德力洋行
	由加吉	約廿九到	莫實得洋行
	往港		
	由加吉	約廿九到	義利洋行
	往港		
	由仰光	約初一到	協榮茂
	由勿里洞	約初一到	協榮茂
	由汕頭	約初六到	和豐公司
	即回香港		汕頭

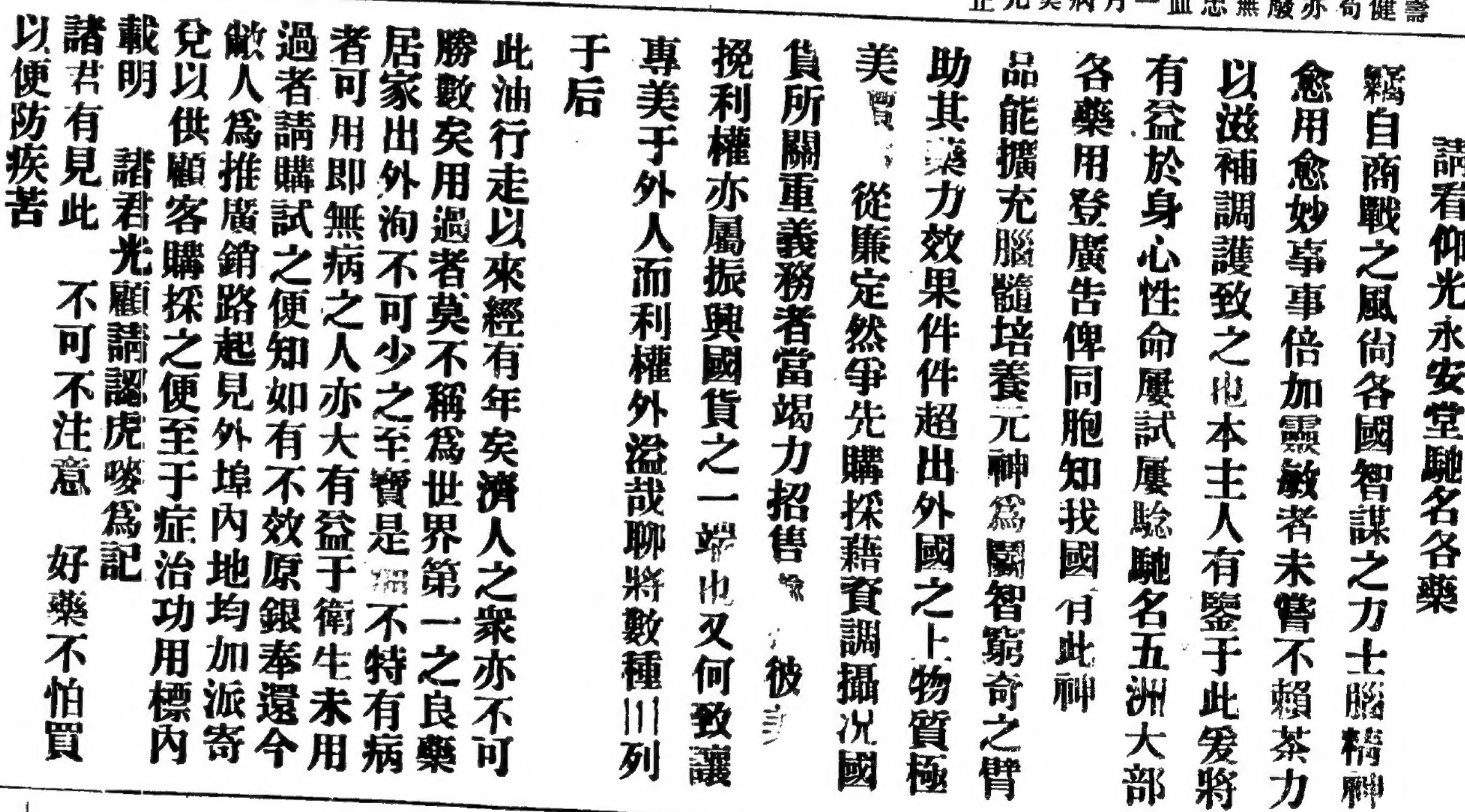
大埔廬迷信婦女。往歲逢水旱兵疫等項。必向人家飲錢。購買大紙銀錠。赴各神祇處。焚燒禳解。謂之化災難。故銀錠店。值此時機。每有特別之利市。至本年則時疫發生。而此項化災難舉動。罕有聞見。非氏智之開通。亦財絀有以致之。

此藥精乃黃田興獨得名醫之秘方悉心修合而皮專治陰陽癰梅毒花金錢癰紅云牛皮癬遠年重皮蛇鱗癬以及干濕疥癩頑癬皮膚瘙癢足生沙虫等患用鴨毛搽一次即愈每瓶二角

外埠
代理
馬六甲濟安堂
芙蓉水濱公司
吉隆坡廣衛生
安順廣和號
江秀杏和堂
高淵杏和堂
庇能延春堂

石叻各處中國藥材店均有出賣

有 限 公 司
現 有 各 種 機 車 油 出 售



總發行所仰光埠
廿四條街門牌四十八號永安堂
廣東街門牌一百廿七號虎豹行
各埠商店均有寄兌
本主人胡文虎謹啓

牙力蘇

各母之兒子乃意中之嬰孩也然各兒子之不用意中之食料緣其母不能長用強壯之母乳也各母可用(牙力蘇)意中食料以助小兒養身之食料每磅(牙力蘇)內有四安士油脂油料！二安士乳粉當無有乳疾之虞職是之故大英國於十年前所有兒十之母必用(牙力蘇)如用(牙力蘇)之食料而養兒子者即用(牙力蘇)也

(勞力蘇代乳粉)總代理處英暹
羅高不禮申公司在新加坡老巴
剎馬吉實得力門牌一百二十七號一及
一百三十一號樓上各藥房均有出售
Agents.

ANGLO SIAM CORPORATION LTD.
(Incorporated in England)
Nos. 117-121, Market Street, Singapore.

▲◎大注意茗華館食單

敵館雪糕甜潤水涼凝牛奶露鮮潔咸能備
極精良而餅餌一宗尤爲膾炙人口坡中人
士知者綦繁固非本主人所敢自炫妄邀寵
顧所夕務暇盍興乎來飲於斯食於斯暢譚
雅叙於斯想雪藕調冰之趣房廳明淨之宜
即蘭亭右軍桃紅太白其興不足方也擁簪
以俟敬迓高軒上等涼水每杯

●意中之兒子

五

門牌二一號電話七百一十六號機器廠在丹馬路
戎隅直街門牌六十八號電話七百一十五號
民國九年四月十日
星嘉坡廣興機器廠告白

A high-contrast, black and white photograph of a large, ornate, and heavily damaged stone structure, possibly a tomb or a large vase, with intricate carvings and a central opening. The structure is surrounded by debris and appears to be in a state of ruin.

小坡寫字樓
迎
備極歡
從廉取
面議價
寫字樓
至敝號
請移玉
商光顧
件
錫鋼等
熟銅鐵
兼鑄生
欺機器
膠廠各
米較樹
船板廊
製造輪
小樹膠

△●私奔案何多

△●途中認妻之轆轤

△●增城劫擄案

◀ 丹 本 固 香 留 子 男 ▶

腎爲人身之本本固而身自強世人或因先天不足或因過用心思多有腎虧之病匪獨房事不能如意致有乏嗣之虞而力倦神疲痛苦難堪市中藥肆雖有壯陽補腎之藥惟多是炕陽之品服之雖一時見效而實愈耗其本根此固本丹配合得宜不炕不燥誠治本之良藥固腎之寶丹也

民國八年七月一日

總經 石叻 怡保 金保 會豐商店

理 庇能 太平

品請大幫藥
運到認真貨

價

(用功)

腎部各症均皆能治

◎大坡漆木街四海春藥店內有良醫

周東溪先生乃周君升魁之哲嗣也天資高敏博覽群書藏良相同功之旨得名師傳授之秘舉凡內難諸經傷寒金匱莫不探玄洞竅故能著手成春前曾歷就本叻廣惠肇方便留醫院習席每日診症多至百餘成績最優勤勞卓著迨辭職回粵適朱省長提倡醫學指令前清進士戒煙總局醫官陳煜庠創設中醫教員養成所於省城南關廠後街考選富有學識經驗之醫士入內修業蓋欲整頓醫界先宜造就醫科師範人材也先生被選入內於醫科奧妙更精益求精故修業期滿即蒙考取畢業復經李省長考驗合格特給畢業證書且有醫學衛生社每月課考全省醫生以資研究先生考列第一名兩次第二名三次每考均列前茅今聞省城七十二行商報便悉昔扁鵲飲上池水倉公傳禁方皆以銀針而成絕詣先生亦猶是耳丁戊兩年省城患疫先生救活無數去歲因來叻省親途駐叻在大坡漆木街四海春藥店懸壺日診數十起無不藥到回春弟等家人暨戚友凡患症雖瀕於危一經調劑沉痾立起具悉先生於男婦小兒內外各科無不擅長理合替告僑胞俾有病就醫者知所趨向焉

庚申年元月廿七日

大馬路實光齊黃少堂	永吉祥米較楊舜麟
漆木街兩和成張詠琴	二馬路四順號陳少雲
錦豐棧米較郭錦堂	草市角捷勝號王水者
羅敏申律興隆邱雁賓	畢邊街昌興陸寶傑

◎請用中國雙妹牌精良貨品

花露水

之鏡然製之未錯其法則非他效等酒本主人於化學一清心得有素故將平生所學稍需善味乃磨神奇花大集異并製成斯露使用之者如入觀室如游香園目耀以清滿民旗表以雙妹囑為號同平請認新囑露免誤坡玉盧



雙妹囑保髮水

此露之水製自歐洲而流銷於國青用之者即衆則外僑亦深蒙嘉許茲商親親利權之勢固可不思挽回

雙妹牌保髮水

雙妹嚶艷顏水

雙妹牌生髮香油

雙妹牌蘭花粉

雙妹嚙超等牙粉

此神超等牙粉乃選最幼潔之粉質加入善齒之藥料配以除蟲降火諸品家以化學新法製成常用之內則疲憊者能令風垢與精穢全消保無牙痛及



怡之惠而無厚鑒玉梨相響香稱鈴爭耳貨品太多不能盡錄願諸君請到總

廣生行 雙妹標貨物
總代理批發處

大馬路門牌二百三十三號
能新街門牌二十八號
電報號新街門牌一

香大
楊羅宗
實究
妙樂

專科
實愈
各症
丸
藥

環球第一搜毒丸 包愈橫痃骨痛等毒結毒新舊毒未清
厄重症痛腐爛大小各毒藥到達毒實
解限日包愈妙藥藥性正氣並無辛苦瀉傷身之弊如前有
家墜毒之藥此丸包能解愈

解毒實効骨痛水 治遠年近日毒入筋骨疼痛寸步難移
週身上下手足各部見痛或消或腫去

上走落時常復發結毒墜毒腫痛腐爛
化腐生肌埋口散
此散用琥珀監製不論癰疽魚口爛肉
關外科傳染各症去腐生肌止痛埋口百

此膏中外第一家專治癰疽瘡癤脚氣肉
內外痔瘡火損傷外科損傷癰疽

搽洗除毒 外科各症萬應除毒藥水實效消百毒
藥專治癰疽疔瘡科癰癤外痔無名腫毒

保種理腎固本丸
專理腎部體虛固本生血種子保體衛生
藥品專治子嗣維難夜尿多病腰膝軟弱

除毒正氣化

膠本堂此藥膠近日大加改良藥料監製
膠用龜板正氣藥品不惜工本存心行世

新舊輕重各毒症遠外科瘡疔皮膚血毒立效良藥

總代理 太平 金保 泗水 石叻會豐商店
羅堀 庇能 三打冷

自治咳嗽家唐拾義唐太平父千大

廣東省內
唐

驗化部科
門專
拾

義

咳

利精
(生)
丸
(意注)
神驗真唐生所製之久馳名
裝項該仿單與驗真券以及紙包
面等悉改用雕刺極精細之銅版
藏唐醫生之名數萬字藉以中西

以杜假冒

南洋各埠總經理會

石叻會豐商店總代理

卷之三